

編 集 後 記

専門委員の一人として時々論文の査読を仰せつがっているが、その時感じるのは、論文中に曖昧な表現が多いことである。例えば、「と考えられる」、「といえる」、「と書いてよい」、「と思われる」などの言い回しがよく用いられている。という筆者自身もこういう表現を使わぬ日はない位である。

曖昧な表現と言ったが、実は、書いている本人はほぼ間違いないと信じてはいるのである。でなければわざわざ論文に書いたりはいらない。ただ、謙虚に、少し婉曲な表現を用いているのである。

いくら婉曲な表現を用いようが、通常、読む方はほぼ断定したものと受け取っている。謙虚な言葉遣いというのは、日本語でものごとを主張する際に必要なエチケットに過ぎない。一応そう言える。

しかし、文章を客観的に眺めていると、こういった表現は何となく引っかかってくる。検討した範囲内においては論理的にそういう結論になるのなら、そう言いきってもいいのではないかと、という気になる。自信がないのなら書かなければいいでは

ないかという気さえ少ししてくる。

我々が婉曲な表現を好むのは、ひとつには、自分の言ったことには全面的な責任を負わなければならないという気持ちがあるからである。しかし、論文に書くのは、今回検討した範囲内ではこうだとか、あることを仮定すればこうなるというようなことである。前提を明確にし、論理を厳密にしておけばよいのであり、出てくる結論について全面的に責任を持つ必要はない。前提が変われば結論も変化しうる。にもかかわらずついつい婉曲な表現をしてしまうのは、前提条件がついていることの自覚が我々に足りないからではないだろうか。

我々は科学を既に有用なものになってから受け入れたため、科学はもともと仮説から成り立っていることを忘れがちである。仮定があることを十分認識していないため、仮定と結論とを結び論理も雑になり易い。

といったようなことをよく考えてみる必要があると思った。
(T.A)

編集委員会

委員長 小指 軍夫

委員 馬越 佑吉 遠藤 孝雄 岡戸 克 梶岡 博幸 勝亦 正昭 木原 諄二
柴田 俊夫 塚田 尚史 月橋 文孝 野田 忠吉 藤井 徹也 牧 正志
丸川 雄浄 宮沢 憲一 宮田 隆司 森 勉 八木順一郎

和文会誌分科会

分科会主査 牧 正志

分科会幹事 高谷 幸司

分科会委員 石川 圭介 栗原 正好 河野 輝雄 左海 哲夫 桜谷 敏和 鈴木 俊夫
広川吉之助 福与 寛 三島 良直 村山 武昭 望月 一雄

専門委員 天野 虔一 有馬 孝 磯邊 邦夫 板谷 宏 伊藤 陽一 植松 美博
内田 淳一 岡田 康孝 小川 兼広 小川 洋之 小野 昭紘 国重 和俊
小林 勲 小林 俊郎 酒井 拓 新谷 紀雄 杉村 邦彦 高橋 謙治
高橋 稔彦 田中 努 田中 敏宏 谷口 政行 田畑 康則 玉置 克臣
辻 邦博 永井 利彦 中島 義夫 西村 孝 藤原 最仁 増山 不二光
宮内 哲也 森 克巳 安岡 正勝 安田 一美 山下 勝義 山下 正明

英文アドバイザー Charles W.FINN

連絡先

本部事務局 〒100 東京都千代田区大手町1-9-4 経団連会館3階 TEL03-3279-6021(代) FAX03-3245-1355

鉄と鋼 定価 4,000円 (消費税本会負担)

Tetsu-to-Hagane Price : ¥4,000 (Free of seamount charge)

昭和23年10月11日 第3種郵便物許可 平成6年8月25日印刷納本 平成6年9月1日発行 (毎月1回1日発行)

編集兼発行人 東京都千代田区大手町1-9-4 経団連会館内 島田 仁

印刷人 東京都新宿区榎町7番地 大日本印刷株式会社 印刷所 東京都新宿区榎町7番地 大日本印刷株式会社

発行所 東京都千代田区大手町1-9-4 経団連会館3階/社団法人日本鉄鋼協会

〒100 電話東京03 (3279) 6021 郵便振替 口座東京7-193番 (会員の購読料は会費に含む)

©COPYRIGHT 1994 社団法人 日本鉄鋼協会

複写される方に

本誌に掲載された著作物を複写する場合は、本会が複写権を委託している次の団体に許諾を受けて下さい。

学協会著作権協議会内複写権センター支部

〒107 東京都港区赤坂9-6-42-704 TEL(03)3475-4621・5618 FAX(03)3403-1738

また、本会は上記団体を通じて米国Copyright Clearance, Inc.と、また本会独自に米国Institute for Scientific Informationと複写権に関する協定を結び、双方に本誌を登録しています。従って、米国において本誌を複写される場合は次のいずれかの機関の指示に従って下さい。

・ Copyright Clearance Center, Inc.

222 Rosewood Drive, Danvers, MA01923 USA TEL001-1-508-750-8400 FAX001-1-508-750-4744

・ Institute for Scientific Information

3501 Market Street Philadelphia, PA 19104 USA TEL001-1-215-386-0100 FAX001-1-215-386-6362

表紙デザイン 原 敏幸